



**BESCHLUSS
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Nr: **269** vom/dd. **14.07.2026** ore **08:51** Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im Ratssaal der Gemeinde Welschnofen, die Mitglieder des Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige vennero per oggi convocati, nella sala riunioni del Comune di Nova Levante, i componenti della Giunta Comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Pardeller Thomas	Bürgermeister - Sindaco
Meraner Hannes	Vize-Bürgermeister - Vicesindaco
Oberrauch Elmar	Gemeindereferent - Assessore
Plank Pittner Karin	Gemeindereferentin - Assessora
Rechenmacher Katja	Gemeindereferentin - Assessora

Abwesend entschuld.	Assenti giustific.	Abwesend unentsch.	Assenti ingiustific.	Fern- zugang	Acc. remoto

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin, Frau

Assiste la Segretaria comunale signora

Anna Stuppner

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il signor

Pardeller Thomas

in der Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

GEGENSTAND:

**Aktualisierung des Jahresplanes der
Kassenflüsse für das Finanzjahr 2026**

OGGETTO:

**Aggiornamento del piano annuale dei flussi di
cassa per l'anno finanziario 2026**

**DER GEMEINDEAUSSCHUSS**

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeinderats Nr. 81 vom 18.12.2025 wurde der Haushaltsvoranschlag 2026 – 2028 genehmigt wurde und dass mit eigenem Beschluss Nr. 73 vom 18.02.2026 der Jahresplan der Kassenflüsse für das Finanzjahr 2026 genehmigt wurde;

festgestellt, dass mit Art. 6, Absätze 1 und 2 des GD Nr. 155 vom 19.10.2024 für alle Gemeinden und anderen öffentlichen Verwaltungen die Verpflichtung eingeführt wurde, ab dem Jahr 2025 einen Jahresplan der Kassaflüsse zu genehmigen und diesen trimestral zu aktualisieren, mit dem Ziel die Maßnahmen zur Reduzierung der Zahlungsfristen der öffentlichen Verwaltungen zu verstärken;

nach Einsichtnahme in vorliegenden Plan der Kassaflüsse, aktualisiert mit den Daten des vorhergehenden Trimesters;

festgestellt, dass der Jahresplan der Kassaflüsse trimestral dem Rechnungsprüfer für die notwendige Überprüfung übermittelt wird;

nach Einsichtnahme in das Landesgesetzes Nr. 25 vom 12.12.2016 „Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften“ i.g.F.;

nach Einsichtnahme in das fachliche Gutachten nlsSy726fatGHx0RIMWulbKJjiktTPBTkxATYrkbM8= vom 09.07.2026;

nach Einsichtnahme in das buchhalterische Gutachten gQKy3T/uFJV96nfDqbapSj+Hc1eFJTD3bLjLPGPzYV 0= vom 13.07.2026

nach Einsichtnahme in die geltende Satzung der Gemeinde Welschnofen;

nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2;

beschließt

einstimmig in gesetzlicher Form

1. die Aktualisierung des Jahresplan der Kassaflüsse 2026, welcher wesentlicher und integrierender Bestandteil des gegenständlichen Beschlusses bildet, zu genehmigen;
2. die Unterlagen dem Rechnungsprüfer zu übermitteln;
3. dass die Maßnahme keine Ausgabe/Einnahme mit sich bringt;
4. darauf hinzuweisen, dass jeder Bürger gegen diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol,

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che con delibera del Consiglio Comunale n. 81 del 18/12/2025 è stato approvato il bilancio di previsione 2026 – 2028 e che con propria deliberazione n. 73 del 18/02/2026 è stato approvato il piano annuale dei flussi di cassa per l'anno finanziario 2026;

accertato che con l'art. 6, commi 1 e 2, del DL 19/10/2024 n. 155 è stato introdotto l'obbligo per tutti i comuni e le altre pubbliche amministrazioni dall'anno 2025 di approvare il piano annuale dei flussi di cassa e di aggiornarlo trimestralmente, con la finalità di rafforzare le misure di riduzione dei termini di pagamento delle pubbliche amministrazioni;

visto il piano dei flussi di cassa, aggiornato con i dati dell'ultimo trimestre;

accertato che il piano annuale dei flussi di cassa è trasmesso trimestralmente al revisore dei conti per le verifiche di sua competenza;

vista la legge provinciale n. 25 del 12/12/2016 “Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali” nel testo vigente;

visto il parere tecnico nlsSy726fatGHx0RIMWulbKJjiktTPBTkxATYrkbM8= del 09.07.2026;

visto il parere contabile gQKy3T/uFJV96nfDqbapSj+Hc1eFJTD3bLjLPGPzYV 0= del 13.07.2026;

visto lo statuto vigente del Comune di Nova Levante;

visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2;

delibera

a voti unanimi espressi in forma legale

1. di approvare l'aggiornamento il piano annuale dei flussi di cassa 2026, che forma parte essenziale ed integrante della presente deliberazione;
2. di inoltrare i documenti al revisore dei conti;
3. che il provvedimento non comporta alcuna spesa e/o entrata;
4. di dare atto che ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'articolo 183,



genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einspruch erheben kann. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung) kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Artikel 120, Absatz 5, GvD 104 vom 2. Juli 2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'articolo 120, comma 5, D.Lgs 104 del 2 luglio 2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

GEMEINDE WELSCHNOFEN

Autonome Provinz Bozen – Südtirol



COMUNE DI NOVA LEVANTE

Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

Der Vorsitzende – Il Presidente

Die Gemeindesekretärin – La Segretaria comunale

- Pardeller Thomas -

- Anna Stuppner -

(digital signiert / firmato digitalmente)

(digital signiert / firmato digitalmente)